

# SOPIMUS KALATEIDEN HOIDON JÄRJESTÄMISESTÄ

## 1. Sopijaosapuolet

Keminmaan kunta (jäljempänä kunta)

Kunnantie 3

94400 Keminmaa

Lohijokitiimi ry (jäljempänä Lohijokitiimi)

Rovaniementie 651

95310 Keminmaa

## 2. Sopimuksen tarkoitus

Tällä sopimuksella sovitaan kunnan velvoitteena olevan Isohaaran ja Vallitunsaaren kalatien hoidon järjestämisestä.

## 3. Lohijokitiimin velvoitteet

Lohijokitiimi vastaa kalateiden hoidon järjestämisen edellyttämän kalateiden hoitajan palkkaamisesta.

Lohijokitiimi vastaa kalateiden hoidon toteutussuunnitelman laatimisesta ja toteuttamisesta siinä laajuudessa kuin siitä on sovittu Kemin, Keminmaan, Tervolan, Rovaniemen, Kittilän ja Enontekiön kesken laaditussa sopimuksessa. Kuntien keskinäinen sopimus on tämän sopimuksen liitteenä.

Lohijokitiimin hallitus hyväksyy vuosittain 31.3. mennessä kuluvaan vuoteen koskevan toteutussuunnitelman ja esittää sen hyväksyttäväksi sopimuskuntien kunnanhallituksille.

Kalateiden hoitajan tehtävät ovat em. sopimuskuntien keskinäisessä sopimuksessa sopimuskohdassa "Kalateiden hoidon käytännön toteutus" mainitut tehtävät.

Lohijokitiimi vastaa kalateiden hoitoa koskevan työaikakirjanpidon järjestämisestä siinä laajuudessa kuin tarvitaan kalateiden hoidon järjestämisestä aiheutuvien kulujen toteutukseksi. Lohijokitiimi toimittaa kuluvaan toimintavuoden kalateiden raportin kuluselvityksineen sopimuskunnille kunkin toimintavuoden loppuun mennessä.

Lohijokitiimi vastaa kalateiden hoitajan toimipisteen ja tarvittavien toimistovälineiden järjestämisestä sekä niiden kustannuksista.

Lohijokitiimin jäsenkunnilla ja muilla rahoittajilla on halutessaan oikeus saada nähtäväkseen Lohijokitiimin tämän sopimuksen mukainen työaikakirjanpito ja saada selvitys suoritetuista toimenpiteistä ja solmituista sopimuksista.

#### 4. Korvaus kalateiden hoidon järjestämisestä

Kunta suorittaa Lohijokitiimille tämä sopimuksen mukaisten veloitteiden suorittamisesta kaksikymmentätuhatta (20.000,00) euroa vuodessa. Vuosikorvauksen määrä on kiinteä koko sopimuskauden.

#### 5. Sopimuksen muut ehdot

Lohijokitiimi voi laatia ja toteuttaa Kemijoen kalateihin liittyviä kehityshankkeita. Kehityshankkeilla voidaan edistää kalateiden teknistä parantamista, kalastusmatkailun edellytysten luomista ja parantamista, Kemijoen kalakannan kasvun edistämistä sekä muita Kemijoen kalakantaan liittyviä kehityshankkeita.

Jäsenkuntien halukkuutta tulee tarkastella kunkin hankkeen kohdalla erikseen. Hankesuunnitelman ja -rahoituksen on tultava hyväksytyksi siihen osallistuvien tahojen asianomaisissa päätöselimissä ennen kehityshankkeen toteuttamista.

Keminmaan kunta vastaa kalateiden hoidon muista kuin tämän sopimuksen mukaisista kuluista, joita ovat mm. kalateiden käyttämä sähkö, kalateiden käyttämä vesi ja muut kalateiden hoitoon kohdistuvat ostopalvelut. Näiden kulujen yhteismäärä on noin 14.000 euroa vuodessa. Keminmaan kunta laskuttaa ko. kulut ja tämän sopimuksen kustannukset Ounasjokivarren kunnilta ao. sopimuksen mukaisesti (liite).

#### 6. Sopimuksen kesto

Sopimus on määräaikainen ajalla 1.1.2014 - 31.12.2018. Lohijokitiimi ry:n tulee ilmoittaa Keminmaan kunnalle kirjallisesti halukkuudestaan solmia uusi sopimus viimeistään 30.6.2018.

Sopimus päättyy tilanteessa, jossa Keminmaan kunnan velvoitteena oleva kalateiden hoito siirtyy kolmannelle tai kuntien välinen sopimus lakkaa. Sopimus päättyy ilman irtisanomista tai purkamista ko. Keminmaan kunnan velvoitteen lakatessa.

#### 7. Erimielisyyksien ratkaiseminen

Tämän sopimuksen tulkinnasta tai soveltamisesta mahdollisesti aiheutuvat erimielisyydet ratkaistaan ensisijaisesti sopijaosapuolten keskinäisillä neuvotteluilla.

Mikäli keskinäisillä neuvotteluilla ei saada ratkaisua erimielisyyteen, tulee sopimusriidat saattaa Kemi-Tornion käräjäoikeuden ratkaistavaksi.

## 8. Allekirjoitukset

Tätä sopimusta on tehty kaksi samansisältöistä kappaletta, yksi kummallekin osapuolelle.

Keminmaassa 15.1.2014

KEMINMAAN KUNTA



Mauri Posio

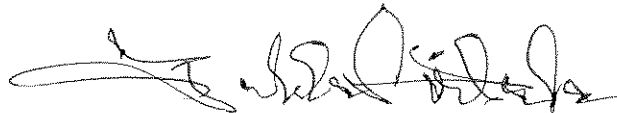
kunnanjohtaja

LOHIJOKITIIMI RY



Risto Similä

puheenjohtaja

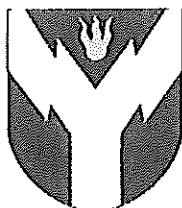


Jukka Viitala

toiminnanohjaaja

Liite Kemi/Ounasjokivarren kuntien välinen sopimus Isohaaran kalateiden ylläpidosta ja käyttökustannusten jakamisesta.

**KEMI/OUNASJOKIVARREN KUNTIEN VÄLI-  
NEN SOPIMUS ISOHAARAN KALATEIDEN YLLÄPIDOSTA JA  
KÄYTTÖKUSTANNUSTEN JAKAMISESTA**



## **Taustaa**

Tämä sopimus täydentää Kemi/Ounasjoen vaelluskalojen palauttamisesta vuonna 2000 jokivarren kuntien ja kalastusalueiden allekirjoittamaa aiesopimusta (liite1). Sopimus on luonteeltaan yhteistyösopimus, jossa määritellään aliselle Kemijoelle rakennettujen kalateiden Isohaaran vanhan (Vallitunsaaren kalatie) sekä uuden kalatien (Isohaaran kalatie) käytöstä ja ylläpidosta syntyneiden kustannusten ja vastuiden jakamista. Jatkossa on tavoitteena, että myös voimayhtiöt osallistuisivat kalateiden rakentamiseen ja ylläpitoon.

## **Yleiset toteutusperiaatteet**

- Kalateiden rakentamishankkeiden aikana valmistuneet kalatiet jäävät niiden sijoitus kuntien, -kaupunkien omistukseen.
- Mikäli kalateitä käytetään toimintaan, josta kertyy tuloja kalatien sijoituskunnalle, katetaan ko. tuotolla kalateiden ylläpidosta syntyviä kuluja.
- Kunnat ovat yhteisvastuussa Isohaaran ja Vallitunsaaren kalateiden ylläpidosta ja käytöstä syntyvistä kustannuksista/velvoitteista.

## **Rakentamisen ja käytön aikaisen vastuun jakaminen**

Keminmaan kunta rakensi ensimmäisen kalatien Kemijokeen 1993. Jotta kyseinen kalatie oli mahdollista rakentaa, solmivat PVO Vesivoima Oy ja Keminmaan kunta kalatien rakentamisesta ja käytöstä sopimuksen. Kyseisessä sopimuksessa kunta otti Vallitunsaaren kalatien rakentamiseen liittyvistä seikoista vastuun. (liite. 2) Myös Isohaaran toisen kalatien osalta laadittiin vastaava sopimus ja edelleen käyttösopimus (liite 3). Myöhemmin Isohaara kalatien rakentamisen aikainen vastuu siirrettiin kuntien ja Ely-keskuksen sekä RKTL välisellä yhteistyösopimuksella Lapin Ely-keskukselle (liite 4).

## **Kalateiden hoidon käytännön toteutus**

Keminmaan kunta palkkaa kalateiden hoitajan tai ostaa ko. palvelun. Kalatien hoitaja, toteuttaja vastaa Vallitunsaaren ja Isohaaran kalateiden käytöstä.

**Kalatien hoito:** Kalatien hoitaja laatii vuosittain kalatien hoidon toteutus-suunnitelman ja talousarvion. Toteutussuunnitelma sisältää mm.

- päivittäisen hoidon ja seurannan toteutusperiaatteet
- kalateiden toimintaan liittyvät pienet kunnostustyöt
- kalateistä saatavan informaation julkaisu
- mahdollisten tutkimusten soveltaminen kalatien toimintaan
- kalateiden vaikutusalueen kalastuksen valvonta
- kalatien ns. tautitarkkailuvelvoitteen hoito Lapin Ely-keskuksen ohjeiden mukaisesti sekä näytekalojen toimittaminen EVIRAAN
- kalojen ylisiirron soveltaminen kalatien toimintaan
- vuosiraportin laatiminen kalateiden hoidon toteuttamisesta sekä syntyneistä kustannuksista.

### **Maksuliikenne:**

- Keminmaan kunta perustaa kalateiden hoidolle oman kustannuspaikan kunnan kirjanpitoon siten, että kunkin kalatien kustannukset eritellään kalatiekohtaisella tunnuksella.
- hyväksyttävää ovat ne todelliset kustannukset, jotka ovat välttämättömiä kalateiden ylläpidolle ja käytölle ja jotka voidaan näyttää toteen (tuntikirjanpito, hankinta-asiakirjat, tositteet ostopalveluista ja materiaalihankinnoista).
- jäsenkunnille toimitettaviin kustannus selvityksiin on liitettävä menokohtainen kirjanpitoraportti, josta käy ilmi hankkeen menot ja rahoitus/tulot kyseisellä kaudella.
- Keminmaan kunta laskuttaa sopimuksen allekirjoittaneita kuntia vuosittain toteutuneiden todellisten kustannusten mukaan.

### **Raportointi:**

- Lohijoki tiimi ry:n hallitus hyväksyy vuosittain kalateiden hoitajan laatimat kalateiden hoidon toteutussuunnitelman ja talousarvion ja esittää ne edelleen hyväksyttäväksi jäsenkunnille.
- Lohijoki tiimi ry:n hallitus hyväksyy vuosittain kalateiden hoitajan laatiman vuosi raportin ja kalateiden hoidosta aiheutuneet kustannukset ja esittää ne edelleen hyväksyttäväksi jäsenkunnille.
- Keminmaan kunta ja Lohijoki tiimi ry sitoutuvat toimittamaan edellä mainitut raportit Kemi- ja Ounasjokivarren kunnille asianmukaisesti ja viipymättä.

## **Sitoutuminen**

Kemi – Ounasjokivarren kunnat (Kemi, Keminmaa, Tervola, Rovaniemi, Kittilä sekä Enontekiön kunta) sitoutuvat hankkeen hengen mukaisesti tällä sopimuksella Vallitunsaaren ja Isohaaran kalatien käytöstä ja kunnossapidosta syntyneiden kustannusten sekä liitteiden 2,3 mukaiseen velvoitteiden yhteisvastuuseen.

Syntyvien kustannusten jakoperusteena käytetään kuntien ja Ely-keskuksen sekä RKTL:n välisen yhteistyösopimuksessa (16.03.2010 allekirjoitettua) Isohaaran kalatien omarahoitusosuudesta hyväksytyä jakoprosenttia.

Rovaniemi 40 %, Kemi 15 %, Keminmaa 15 %, Kittilä 15 %, Tervola 10 %, Enontekiö 5 %.

Osapuolet toteavat, että kustannukset vuodelta 2011 on maksanut Keminmaan kunta. Määrältään nämä kustannukset ovat 9.955,00 euroa. Keminmaan kunta laskuttaa muiden kuntien osuudet heti tämän sopimuksen voimaantulon jälkeen.

## **Erimielisyyksien ratkaisu**

Kaikki tätä sopimusta koskevat erimielisyydet pyritään ensisijaisesti ratkaisemaan kuntien kesken käytävin neuvotteluin. Mikäli sopimukseen ei päästä, käsitellään asiat Kemi-Tornion käräjäoikeudessa/Rovaniemen hallinto-oikeudessa.

## **Voimaantulo ja sitovuus**

Tämä sopimus tulee voimaan, kun kaikki osapuolet ovat sen allekirjoittaneet.

Sopimusta on laadittu (8) kahdeksan samansanaista kappaletta, yksi kullekin sopijakunnalle ja yksi Lapin Ely- keskukselle sekä yksi PVO Vesivoima Oy:lle.

**Allekirjoitukset**

Enontekiöllä 31.3 2013

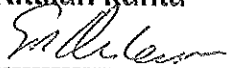
**Enontekiön kunta**



PEKKO KÄRRÄ  
KUNNANJOHTAJA

Kittilässä 28.6 2013

**Kittilän kunta**



Eisa Mänttä  
Kesk. po. Hallintoyksikön johtaja



TUULA MERTSANEN  
TALOUSNEUVOKKI

Rovaniemellä 18.3 2013

**Rovaniemen kaupunki**



Esko Lotvonen

Esko Lotvonen  
kaupunginjohtaja



Tervolassa 24.5 2013

**Tervolan kunta**



MIKA SIMONS  
KUNNANJOHTAJA



MARJATTA VAAJANSUU  
KUNNANHALLINTOJOHTAJA

Keminmaassa 20.3 2013

**Keminmaan kunta**



Kemissä 6.6 2013

**Kemin kaupunki**



Teemu Niemi  
kaupunginjohtaja



Matti Rask  
kaupungintekijä